Butter, edible oil emulsions and spreadable fats - Determination of fat content (Reference method)

Butter, edible oil emulsions and spreadable fats -Determination of fat content (Reference method)



EESTI STANDARDIKESKUS

# **EESTI STANDARDI EESSÕNA**

## **NATIONAL FOREWORD**

Käesolev Eesti standard EVS-EN ISO 17189:2004 sisaldab Euroopa standardi EN ISO 17189:2003 ingliskeelset teksti.

Käesolev dokument on jõustatud 23.11.2004 ja selle kohta on avaldatud teade Eesti standardiorganisatsiooni ametlikus väljaandes.

Standard on kättesaadav Eesti standardiorganisatsioonist.

This Estonian standard EVS-EN ISO 17189:2004 consists of the English text of the European standard EN ISO 17189:2003.

This document is endorsed on 23.11.2004 with the notification being published in the official publication of the Estonian national standardisation organisation.

The standard is available from Estonian standardisation organisation.

## Käsitlusala:

This International Standard specifies a method for the determination of the fat content of butter, edible oil emulsions (2.2) and spreadable fats (margarine, vegetable oil spreads, dairy spreads and blended spreads).

## Scope:

This International Standard specifies a method for the determination of the fat content of butter, edible oil emulsions (2.2) and spreadable fats (margarine, vegetable oil spreads, dairy spreads and ble de la company de la compan blended spreads).

ICS 67.100.20

Võtmesõnad:

# **EUROPEAN STANDARD** NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

**EN ISO 17189** 

September 2003

100.20

## **English version**

# Butter, edible oil emulsions and spreadable fats

Determination of fat content (Reference method) (ISO 17189: 2003)

Beurre, émulsions d'huile alimentaire et matières grasses tarti-nables – Détermination de la teneur en matière grasse (Méthode de référence) (ISO 17189 : 2003)

Butter, Butterfettemulsionen und Streichfette - Bestimmung des Fettgehaltes (Referenzverfahren) (ISO 17189 : 2003)

This European Standard was approved by CEN on 2003-09-01.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Management Centre or to any CEN member.

The European Standards exist in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, the Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Portugal, Slovakia, Spain, Sweden, Switzerland, and the United Kingdom, 

European Committee for Standardization Comité Européen de Normalisation Europäisches Komitee für Normung

Management Centre: rue de Stassart 36, B-1050 Brussels

Page 2

EN ISO 17189: 2003

## **Foreword**

International Standard

ISO 17189 : 2003 Butter, edible oil emulsions and spreadable fats – Determination of fat content (Reference method),

which was prepared by ISO/TC 34 'Agricultural food products' of the International Organization for Standardization, has been adopted by Technical Committee CEN/TC 302 'Milk and milk products – Methods of sampling and analysis', the Secretariat of which is held by NEN, as a European Standard.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, and conflicting national standards withdrawn, by March 2004 at the latest.

In accordance with the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard:

Austria, Belgium, the Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Portugal, Slovakia, Spain, Sweden, Switzerland, and the United Kingdom.

## **Endorsement notice**

The text of the International Standard ISO 17189: 2003 was approved by CEN as a European Standard without any modification.

Cont	itents	Page
Foreword		
1	Scope	3
2	Scope Terms and definitions	3
3	Terms and definitions  Principle  Reagents  Apparatus  Sampling  Preparation of test sample	3
4	Reagents	3
5	Apparatus	4
6	Sampling	5
7	Preparation of test sample	5
8 8.1 8.1.1 8.1.2 8.2 8.3 8.3.1	Preparation of test sample  Procedure  Blank tests  Blank test for method  Blank test for extraction solvent  Preparation of fat-collecting vessel  Preparation of test portion  Butter and edible oil emulsions	5
8.3.2 8.4	Spreadable fats  Determination	6
9 9.1 9.2	Calculation and expression of results	8 8
10 10.1 10.2 10.3	Precision	8 
11	Test report	9
Annex	x A (normative) Blank test to check the extraction solvent	<u>U</u> ′9
	x B (informative) Results of interlaboratory trials	
Riblio	ography	12

Page 3 EN ISO 17189 : 2003

WARNING — The use of this International Standard may involve hazardous materials, operations and equipment. This standard does not purport to address all the safety problems associated with its use. It is the responsibility of the user of this standard to establish safety and health practices and determine the applicability of regulatory limitations prior to use.

# 1 Scope

This international Standard specifies a method for the determination of the fat content of butter, edible oil emulsions (2.2) and spreadable fats (margarine, vegetable oil spreads, dairy spreads and blended spreads).

## 2 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

### 2.1

### fat content

mass fraction of substances determined by the procedure specified in this International Standard

NOTE The fat content is expressed as a mass fraction in percent.

### 2.2

### edible oil emulsion

high fat product (> 75 % fat) having the same constituents as butter but a composition that does not meet the Codex definition for butter

NOTE Reduced fat butters (e.g. 3/4 fat, 1/2 fat) are considered to belong to the class of spreadable fats.

## 3 Principle

Fat is extracted from the test portion using a specified solvent. The solvent/fat phase is separated from the aqueous phase and transferred quantitatively to a fat-collecting vessel. The solvent is removed by distillation or evaporation and the mass of substances extracted is determined.

### 4 Reagents

Use only reagents of recognized analytical grade, unless otherwise specified, and distilled or demineralized water or water of equivalent purity.

The reagents shall leave no appreciable residue upon evaporation when the determination is carried out by the method specified (see 8.1.2).